



# 你好川崎

NO337 (アメリカンフットボールU19グローバルチャレンジボールについて)

## 关于举办美国足球(19岁以下U19アンダーナインティーン)



关于举办美国足球(19岁以下U19アンダーナインティーン)世界挑战足球竞赛 2008川崎大会的通知:

去年举办了第三回美国足球世界杯川崎大会,拉开了日本和美国代表队间的不分胜负足球序幕。在日本为了提高应战能力,并且培养年轻选手,更多地与美国进行国际交流,将举行19岁以下的日本代表队与美国代表队的对战。日程定于3月22日(星期六)午后两点开赛,场地设在川崎球场。

去川崎球场请在川崎站下车,徒步15分钟。殷切的期待着您和您的家人,亲朋好友前来助战。票价与预约票成人1600日元,热卖中,有意购买者请到皮阿(チケット・ぴあ),罗松(ローン),7-11(セブンイレブン)等购买。

详情请问综合企划局都市经营科 联系电话 044-200-2347

NO338 (青少年フェスティバルについて)

## 举办青少年活动

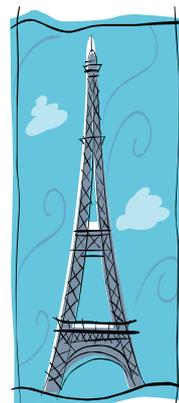
本周是关于(举办青少年活动)的通知:

3月23日(日)9点30分在中原区等等力运动场(等々力アリーナ)召开青少年活动。这次大会主要目的是让市内的青少年,通过游艺活动和体验各种各样的交流活动,增加参加社会活动的机会。

当日设有「游艺大会(NAMCOゲーム大会)」,「社交舞会 de 川崎」等。还有向世界纪录,日本纪录挑战的「堆起来!空罐高塔」「咕噜咕噜转啊-硬币」等六个游艺项目。其他还有跳蚤市场,大型庙会,等即充满活力又有个性化的活动。免费入场敬请光临。

去等等力运动场(等々力アリーナ)从武藏小杉换乘巴士约10分在等等力运动场(等々力アリーナ)下车。

详情请问市民局青少年科咨询 电话:044-200-2669



NO339 (区役所の日曜日開庁について)

## 关于区役所星期日开馆的通知

关于区役所星期日开馆的通知:川崎市为了提高为市民服务作风,将临时开设转入,转出集中在星期日的时期、各区役所开设集中受理的临时窗口。开设期间为3月30日和4月6日的星期日。

两日均从9点至17点。

受理业务有「转入,转出手续」,「外国人登录」,「印鉴登录」,「市民卡制作」,「儿童补助金的申请」「住民票复印」「印鉴登录证明书」,「户籍关系文件等的发行」等。

详细业务请到区役所,或电话服务台川崎(サンキューコールかわさき)询问。服务台(サンキューコールかわさき)电话号码 044-200-3939



# 欢迎大家参加日语讲座・让我们一起愉快地学习日语吧!

2008年度 日语讲座 川崎市国际交流协会主持  
 夜间学习班 ( 每星期三 晚上 6 点半 ~ 8 点半 )



第1学期	: 4 / 23 ~ 7 / 9	¥6,000 (12回)
第2学期	: 9 / 3 ~ 12 / 10	¥7,500 (15回)
第3学期	: 1 / 14 ~ 3 / 18	¥4,500 (9回)

上午学习班 (每星期二(火), 星期五(金) 上午 10 点 ~ 中午 12 点)

1学期	: 4/22 (火) ~ 7/11 (金)	¥11,000 (22回)
2学期	: 9/26 (金) ~ 12/9 (火)	¥11,000 (22回)
3学期	: 1/9 (金) ~ 3/6 (金)	¥8,500 (17回)



★ 我们不是只学习日语,还能参加各种日本文化活动、地区活动等。深化对日本的理解。

★ 上午学习班有託児室 (从一岁开始保育) (免费)

★ 能念平假名、片假名的人、须要接受分班考试。

☆ 一定要在开始学习之前,提前,直接到我们协会办公室来接受考试。

## (财团法人) 川崎市国际交流协会

かわさきし なかはらく きづきぎおんちよう

〒211-0033 川崎市 中原区 木月祇園町 2-2

电话: 044-435-7000 传真: 044-435-7010

e-mail: kiankawasaki@kian.or.jp <http://www.kian.or.jp/>



### 川崎市国际交流协会 外国人咨询处

(川崎市国际交流协会外国人相談コーナー)

在川崎市国际交流协会,免费接受外国朋友在家庭生活、工作方面等遇到困难、发生问题时请你随便来咨询。咨询严守保密。 咨询时间: 上午 10 点至下午 4 点

使用语言 英语: 星期二至星期六

汉语: 星期二・星期三・星期五

朝鲜语: 星期二・星期四

西班牙语: 星期二・星期三

葡萄牙语: 星期二・星期五

他加禄语: 星期二・星期三

发行 川崎市国际交流协会

211-0033 川崎市中原区木月祇園町 2 番 2 号 川崎市国际交流中心

电话号码 044-435-7000 传真 044-435-7010

E-mail: soudan39@kian.or.jp kiankawasaki@kian.or.jp

HP <http://www.kian.or.jp/>